

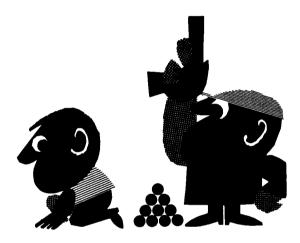
## Wo sind die Jahre geblieben?

Turnverband des Evang. Jungmänner-

verbandes Groß-Verlin E. Q. . Geschäftsst.: D. Gesing, Berlin SD. 33, Köpenider Str. 185. Postschaftschann Rr. 87 838.



## ...Sprinter Starter & Kanonen.



### hoffentlich Allianz versichert

Dipl. Kfm. G.-H. Rosenau

Generalvertreter der Allianz Versicherungs-Gesellschaften Berlinickestr. 15 · 1000 Berlin 41 Telefon (030) 791 30 17 / 18

Allianz



## DIE BESTEN

## 86/87

#### Fußball 21. Fußball-Runde 1986/87 Ev. Johannesstift JG Kaiser-Wilhelm-Gedächtnis Pokalsieger Hallenturnier 1987 JG Stephanus/Wedding Schülerturnier 1987 (Halle) JFH Geschw.-Scholl-Heim Jugendturnier 1987 (Halle) JG Himmelfahrt/Frieden/Wedding Tischtennis 28. Tischtennis-Runde 1986/87 Damen-Liga JG Neu-Tempelhof Mädchen-Liga DZ Heiligensee (Kinderviertel) DZ Heiligensee (Kinderviertel) Mini-Liga Ev.Kinder-u.Jugendhaus Jugend-Liga Lichtenrade Hauptklasse (Oberliga) JG Emmaus/Kreuzberg I Freizeit-Liga JFH Teltow/Zehlendorf Mixed-Pokal JG Matthäus/Steglitz Volleyball 5. Volleyball-Runde 1986/87 JG St.Jacobi/Kreuzberg 3. Damen-Turnier 1987 JG St.Jacobi/Kreuzberg JG St.Jacobi/Kreuzberg Eichenkreuz-Turnier 1987 Sommerturnier 1987 (Mixed) JG St.Jacobi/Kreuzberg

#### Tischtennis

Damen - Einzel	Christine Bronder	JG	Neu-Tempelhof
Herren - Einzel	Gerhard Büttner	JG	Emmaus/Kreuzbg.
Mädchen - Einzel	Dagmar Mohaupt	JG	Matthäus/Stegl.
Jungen - Einzel	Lars Schmedemann	JG	Martin-Luther/Lfd.
Damen - Doppel	Aursch,T./Bronder	JG	Neu-Tempelhof
Herren - Doppel	Rauth/Büttner	JG	Emmaus/Kreuzbg.
Mixed	Bronder/Büttner	JG	Neu-T/Emmaus
Mädchen - Doppel	Hruschka/Mohaupt,D.	JG	Matthäus/Stegl.
Jungen - Doppel	Tautor/Schmedemann	JG	Martin-Luther/Lfd.

## Evangelische Sportarbeit Berlin

Wer unterstützt zur Zeit finanziell die Evang. Sportarbeit Berlin ?

Fachgruppen	3	Turnierleitungen (Fußball Tischtennis/Volleyball)
Mitglieder	10	Einzelpersonen
<b>G</b>	5	Sportgruppen
Förderer	10	Einzelpersonen
	1	Kirchengemeinde
Sponsoren	2	Einzelpersonen
-	2	Firmen
SPUK	13	Inserenten
	Ř	Abonnenten

Damit helfen immerhin 54 Personen und Institutionen mit, daß die übergemeindlichen Kosten für die kirchlichen Sportangebote abgedeckt werden können.

Natürlich suchen wir weiterhin Mitglieder, Förderer, Sponsoren Abonnenten und Inserenten, die unsere finanzielle Bewegungsfreiheit vergrößern. Helfen Sie uns mit einer Einzahlung auf das Postscheckkonto Berlin West von Frau Sigrid Seeger - Sonderkonto Sport Nr. 50 66 11 - 109



#### Neue Sportstättenprobleme tauchen auf

Die Volleyball- und die Tischtennis-Turnierleiter stellen mit Erstaunen fest, daß alle zur Zeit laufenden Anträge zur Nutzung von Sporthallen für die Spielzeit 1987/88 mit Absagen beantwortet wurden. Ob dies mit den neuen "Ausführungsvorschriften über die Nutzung öffentlicher Sportanlagen Berlins und Anweisung für die Vermietung und Verpachtung landeseigener Grundstücke an Sportorganisationen (Sportanlagen-Nutzungverordnung SPAN)" zusammenhängt, die im Amtsblatt Nr. 40 (4.Sept.1987) veröffentlicht wurde? Auf jeden Fall ist auch in dieser Verordnung wieder die Definition der förderungswürdigen Sportorganisation festgeschrieben, die wie folgt lautet:

"Sportorganisationen im Sinne dieser Vorschriften sind Sportvereine,
Betriebssportgemeinschaften und andere Sportorganisationen, die von
dem für den Sport zuständigen Mitglied des Senats gemaß 3 Abs. 1
Sportförderungsgesetz als förderungswürdig anerkannt sind."
An diesem Punkt ist wieder das Defizit der kirchlich gebundenen Sportarbeit erkennbar,

An diesem Punkt ist wieder das Defizit der kirchlich gebundenen Sportarbeit erkennbar, die ohne rechtliche Form und Anerkennung durch die Ev. Kirche im Bereich der Sportstättenvergabe erheblich benachteiligt ist und nur durch persönliche Kontakte und Wohlwollen der Mitarbeiter in den Bezirksämtern zum Zuge kommt. Vom Amt für Jugendarbeit wurde bereits klar und deutlich signalisiert, daß ein Vorstoß zur Anerkennung einer förderungswürdigen Sportorganisation nicht möglich ist, da dies nicht Ziel und Aufgabe der Jugendorganisation "Evang. Jugend Berlin" ist.

#### Dank an die Evang. Schule Charlottenburg

Nach den jahrelangen erfolglosen Bemühungen zur Nutzung der Sporthallen in den Evang. Schulen kann nun von einer inzwischen hervorragend eingespielten Hallennutzung in Charlottenburg berichtet werden. Durch die Vermittlung des Superintendenten Dr. Storck und die Termin-verabredungen des Sportbeauftragten des Kirchenkreises Charlottenburg Klaus Pomp mit dem Rektor der Ev. Schule, Herrn Rost, stehen sowohl der Sportgruppe in der Trinitatis-Gemeinde als auch der Tischtennis-Turnierleitung Hallentermine zur Verfügung. Einen herzlichen Dank an den Rektor für die Unterstützung der Evang. Sportarbeit.

Ev. Schule, herrn Rost, stenen sowohl der Sportgruppe in der Trinitatis-Gemeinde als auch der Tischtennis-Turnierleitung Hallentermine zur Verfügung. Einen herzlichen Dank an den Rektor für die Unterstützung der Evang. Sportarbeit.
Nachdem durch die Finanzierung des Kirchenkreises, der Trinitatis-Gemeinde und des Amtes für Jugendarbeit zwei Turniertische gekauft werden konnten, hat nun die Tischtennis-Turnierleitung nach zwei Spenden von je 100,- DM von Peter Stölting und Uwe Wehner beschlossen nochmals zwei Turniertische zu kaufen.



#### Anbindung und Anerkennung der Evang. Sportarbeit Berlin

Ob nun wiederum die "SPUK-Schnecke" in jeder Ausgabe der Kirchlichen Sportzeitung gezeigt werden muß, hängt nun allein vom Oberkonsistorialrat Kräutlein ab. Nach der positiven Behandlung durch die Regionalsynode im Mai und den abgeschlossenen Gesprächen mit Frau Wittkopf im Konsistorium hat nun Herr Kräutlein wieder die Aufgabe auf dem Schreibtisch der Evang. Sportarbeit eine rechtliche Form mit einer Bindung zur Evang. Kirche zu geben. Wie aus informierten Kreisen zu hören ist verschiebt sich die Realisierung jedoch wiederum, da Gutachten und Stellungnahmen intern und extern eingeholt werden müssen.



Turnverband des Evang, Junamannerverbandes Groß-Berlin E. D. . Geschäftsst.: D. Geing, Berlin SD 33, Köpenicker Str. 185. Bossicheckfonto Nr. 87 838,

## Wo sind die Jahre geblieben?

In diesem Jahr wurden durch das Deutsche Turnfest und die 750-Jahrfeier Berlins viele Fakten über die historische Vergangenheit zusammengetragen und veröffentlicht. Überraschenderweise finden derzeit alle Publikationen über die Vergangenheit Berlins und der Turn- und Sportbewegung ein überdurchschnittliches Interesse. Wie aus den Besucherzahlen der Ausstellungen, den Auflagen der Publikationen und den Beiträgen der Medien zu entnehmen ist, wächst das Interesse der Bürger an der geschichtlichen Vergangenheit. Viele wollen nicht nur wissen wie die Eltern die Zeit des Nationalsozialismus erlebt haben sondern auch wie die Großeltern und Urgroßeltern Weimarer Republik und Kaiserzeit erlebt haben. Die Kirchen und die Sportverbände beteiligen sich an der historischen Aufarbeitung durch Ausstellungen und Publikationen.

Durch einen überraschenden Fund in einem Abrißhaus Berlins ist auch bei mir, dem Verfasser dieses Beitrages, das Interesse an der historischen Vergangenheit kirchlicher Arbeit erwacht. Die Feststellung, daß es bereits vor der Jahrhundertwende bis 1933/34 im Bereich der Evang. Kirche, in den gemeindegebundenen Evang. Jungmänner- und Jünglingsvereinen und in den unabhängigen Christl. Vereinen junger Männer Berlins eine rege und lebendige Turn- und Sportarbeit gab, hat mich unwahrscheinlich überrascht. Eine negative Erkenntnis war jedoch die Sichtung der neueren Sportchroniken der Sportverbände, die zwar Turnvater Jahn von allen politischen Verdrehungen befreiten und die Arbeitersportbewegung in allen ihren Verästelungen erforschten – in denen jedoch von Evang. Sportarbeit nichts zu finden war. Eine Fehlanzeige waren auch die kirchlichen Beiträge zur 750-Jahrfeier, die unsere alten Baudenkmäler beschrieben und Orgeln, Glocken und Altäre auflisteten. Kirchliches Leben und Gemeindearbeit kam allenfalls in einigen Gemeindezeitungen zur Geltung – von der Turn- u. Sportarbeit war jedoch keine Information zu finden... und dennoch die ersten Versuche Informationen zu sammeln bringen Erfolg und öffnen den Blick auf einen Bereich kirchlicher Arbeit der damals anerkannter Bestandteil war. Erstaunlich ist aber auch, daß ohne jeden persönlichen Kontakt und ohne bisherige Überlieferung eine gleichgeartete Sportarbeit im kirchlichen Bereich gewehsen ist.

Ein unbekannter Bürger hat in diesem Jahr in einem Abrißhaus in Berlin meherere Ausgaben von "Jung-Berlin" dem Verbandsorgan des "Evang.Jungmännerverbandes Groß-Berlin e.V." gefunden und an die Geschäftsstelle des CVJM Nordbundes Nach Hamburg gesandt. Von dort hat der Verfasser dieses Berichtes sämtliche Ausgaben vom Mai 1919 bis Dez. 1922 erhalten. Die erste Durchsicht der Zeitungen ergab neben den Berichten über die Jugendarbeit innerhalb und außerhalb der Kirche auch zahlreiche Informationen über die Sportarbeit der Turngruppen innerhalb der Evang. Jungmänner- und Jünglingsvereine oder in den Christl. Vereinen junger Männer Berlins, über die Teilnahme an Sportfesten des Nationalverbandes oder des Ostdeutschen Jungmännerverbandes oder am Großstaffellauf Potsdam-Berlin bzw. an den Vaterländischen Kampfspielen im Deutschen Stadion in Berlin-Grunewald.

Das Verbandsorgan "Jung-Berlin" selbst wurde von den Ev. Jungmännervereinen finanziert, die dafür je nach Beitrag einen Seitenteil für ihr monatliches Vereinsprogrammm erhielten. Dadurch können wir heute nachlesen welche Angebote im Evang. Jünglingsverein Himmelfahrt, in der Männervereinigung der Jesus-Kirche oder im Evang. Jungmänner-Verein Kapernaum gemacht wurden und welche Personen dort aktiv wirkten. Leider bildete die fehlende Bereitschaft aller Evang. Vereine zur finanz. Unterstützung der Zeitung ein Ärgernis, daß dazu führt einige Turnabteilungen nur über die Teilnahme an überregionalen Sportveranstaltungen kennen lernen zu können. Im Dez. 1922 konnte die Herausgabe von "Jung-Berlin" durch fehlende und abnehmende Unterstützung (Inflation!) nicht mehr fortgesetzt werden.



#### Stand der Jugballspiele um die Meisterschaft des Curnverbandes. 1919/1920

Berein :	· Spiel	e: gelvi	mnen:	verl	oren: S	ßunfte:
Erlofer .	3		2	100	1	4
Nord-Dit	3		2		1	4
Frieben	2		· 2	-	-	4
Sophien	. 2		1		1	2
Jejus	4	•	1		3	2
Sincon	2				2	0
·	28.	Bantotid.	Berlin	C 54,	Linienftr.	15.

#### Ausschreibung für die Eröffnung unseres Sportplates in Niederschönhausen am Simmelfahrtstage, 29. Mai 1919.

Die Wettkäntpfe beginnen um 1 Uhr. Sie werden in drei Klassen ausgetragen. 1. Klasse: 14—16 Jahr. 2. Klasse: 17—18 Jahr. 3 Klasse: über 18 Jahr. Stich-tag ist der 29. Mai 1919.

tag ist ter 29. Mai 1919.

I. Klasse: Dreitamps. Startgeld: 25 %.

1. 100 m x: Pslicht 17 sec., je ½, sec. weniger: 1 K. Fliegender Start.

2. Rugelstohen: (5 kg). Pslicht: 4 m; je 10
cm n. hr: 1 K.

3. Weitspring: Pslicht: 3 m; je 10 cm
n. hr: 1 K. Oh ne Breti.

4. 50 m Stasette. Startgeld: 50 %.

II. Klasse: Fünftamps. Startgeld: 50 %.

1. 100 m x. Pslicht: 16 sec; je ½, sec.
weniger: 1 K.

meniger: 1 B. 2. Rugelstoßen: Pilicht: 6,50 m; je 10 cm

4. Schleuderballweitwurf. Pflicht: 20 m.

je ½ m mehr: 1 P.

5. Hodsprung. Pflicht: 1,20 m, je 5 cm
mehr: 1 P. ohne Brett.

6. 100 m Stafette. Startgeld: 75 F.

III. Rsasse.

1. 200 m ×. Fliegender Start.
2. 1000 m ×. Fliegender Start.
3. Rugelstoßen: 7½ kg.

4. Sochiprung. Startgeld für jede Abuna: 30 \$. Für jede Klasse offen: "Olympische Stafette" (800 m, 200 m, 200 m, 400 m.) Startgeld 1 .K.

Spiele: Fugball. Der Meldeschluß ist am 10. Mai 1919.

Nafmeldungen werden nur bis zum 12. Mai 1919 gegen doppeltes Startgeld ange-nommen. Wer bis dahin das Startgeld nicht entrichtet hat, wird gestricken. Meldungen sind zu richten an Hugo Werner, Karlshorst, Krausestr. 28.

Gleichzeitig werden die Bertreter berglich . aur Turnausschußsigung für den 12. Mai, abent s 1/28 Uhr, Sophienstr. 19, eingeladen.

Tagesordnung:

1. Neuwahlen für den Turnrat. 2. Aufstellung eines Arbeitsplanes für Turnen, Sport und Spiel.

3. Festsetzung ber Preise für die Wettfampfe

am Himm:lfahrtstage. Wit deutschem Gruß Hugo Werner, Berlin-Karlshorst, Krausestr. 28.

Uwe Wehner

## Organ des évangelischen Jungmännerverbandes Gross-Berlin (E. U.) 3. Weitsprung. Pflicht: 4 m; je 10 cm und des Heltester Evangel. Verein junger Männer

Berlin SW., Pranienstraße 106.

№ 9

Die Bereinsmitteilungen befinden fich Geite 8.

Manner-Bereinigung ber Jejustirche.

Bereinsheim Berlin C 42, Baffertorftr. 37a, im Barten, part.

Allgemeine Berfammlung mit Familien am Donnerstag, G. Mai, abends 8 Uhr. Ansprache: Paftor Thieme. Bortrag: herr Ingenieur Dr. Edert.

Sport- und Turn-Abteilung. Mittwodh, 8-10 Uhr: Turnen, Briger Str. 17-18. Sonnabend, 6-9 Uhr: Training in Trebtow. Große Spiel-wiese (880-Meter-Bahn.) Fußball, Leichtathictit u. a. Sonntag, 9. Mai. 3-7 Uhr: Training in Rieberschönhausen. Sonntag, 16. Mai: Beteiligung am Gemeinbeabenb. Bjingften. 22., 23. ynd 24. Mai: Dreitagstour; Sachfiide Schweiz?? Leiter: Georg Heinemann. Ausfunft und Anmelbung bei ihm.

Sonntag, 30. Mai: Beteiligung ber gangen Abteilung am Bundesfest in Stettin. Absahrt vorausiiculich Sonnabend, Ankunft Montag. Leiter: Aurt Lutosch. Auskunft und Unmelbung bei ihm.

Conntag, 6. Juni: Ctaffellauf Botsbam-Berlin. Leiter: R. Lutosch.

Rnaben = Abteilung.

Turnen jeden Mittwoch und Sonnabend in der Ge-meinbeschule, Briter Str. 17/18. Bersammlung jed. Mi-tag und Donnerstag, abends 6—1/28 Uhr. Mannigsache Bi-träge, Lichtbilbervorführungen, Sviele usw. Jeden Sonntag, wenn möglich, nachm. Spiele i. Kreien. Leiter: H. Schule-mann. Der Gesamtvorstand: J. N.: W. Ehrhardt sen.

Verbände berichten wir demnächst.

mann. Er Oramitotiano: 3. 1.: 25. Equatoriano: 1. 25. Equatoriano: 25. Equ Fußballmeisterschaft des Evang. Turnverbandes aus dem Jahr 1919 sehen an der die Ev. Vereine Erlöser/Lichtenberg, CVJM Nord-Ost, Frieden/Wedding, Sophien/Stadt III, Jesus-Kirche/Kreuzberg und Simeon/Kreuzberg teilnahmen. Sicher ist diese erste Nachkriegsmeisterschaft nicht die erste Fußballrunde, da aus anderen Quellen bekannt ist, daß schon nach der Jahrhundertwende übergemeindliche Fußballbegegnungen stattfanden.

In einigen Bereichen waren unsere Vorväter jedoch aktiver und erfolgreicher. Ihnen stand bereits 1893 die erste Turnhalle des CVJM in der Wilhelmstr. 34 zur Verfügung und am 17. Mai 1914 wurde der Sportplatz des Evang. Turnverbandes in Niederschönhausen(heute Berlin-Ost) durch Generalsuperintendent D.Lahusen vor 4000 Gästen eingeweiht. Vorher hatte man bereits mit Erlaubnis des Generalkommendes des Gardekorns seit 1909 den Tegeler Schießplatz als Sportpriege nutzen dürfen Superintendent D. Lanusen vor 4000 Gasten eingeweiht. Orner hatte man bereits mit Erlaubils des Generalkommandos des Gardekorps seit 1909 den Tegeler Schießplatz als Sportanlage nutzen dürfen. Nach dem großen "Vaterländischen Krieg" wurde die Sportanlage in Niederschönhausen am 21. Mai 1919 erneut mit einem großen Sportfest eingeweiht und in den folgenden Jahren durch einen Spielplatz und ein Sportvereinshaus mit alkoholfreier Wirtschaft erweitert. Welch rosige Vorstellungen für den heutigen Spielbetrieb mit über 40 Fußballmannschaften! Über andere Sportangebote der Zoer Jahre wie die regelmäßigen Waldläufe der Männervereinigung der Jesus-Kirche/Kreuzberg, die Freizeitangebote der Ruder- und Segelgesellschaft des Evang. Jungmännervereins St. Elisabeth 1863, die Schachturniere des Evang. Jungmännervereins St. Simeon oder das Preisschießen in vielen Vereinen oder aber über die Rundenspiele im Faustball, Handball

Fußball, Schach oder Barlauf oder aber über die Beteiligung an den Sportveranstaltungen anderer

## KIRCHE & SPORT

Modellprojekt "Sport für arbeitslose Mitbürger"

Wie bereits in der Vergangenheit berichtet hat der Arbeitskreis Kirche und Sport Berlin dieses Modellprøjekt gestartet. Die Kontaktadresse lautet Reinhard Otto, Witzlebenstr. 30 in 1000

Berlin 19, Tel. 320 of 238. Als Angebote dieses Interessentenkreises finden im Sport- und Freizeitzentrum Siemensstadt

folgende Freizeitangebote statt:

Sport für Neu- u. Wiederbeginner Frühstückskegeln Spiel und Spaß in der Turnhalle Frühsport für alle

jeden Montag 10.00 bis 12.00 Uhr jeden Mittwoch 9.00 bis 11.00 Uhr 10.00 bis 11.30 Uhr jeden Donnerstag Montag bis Freitag 8.00 bis 9.00 Uhr

AK Kirche und Sport Berlin Partner beim Freizeit-Treff Hansa o7

Unter dem Motto "Wir machen was los!" - Sport, Spiel, Spaß und Geselligkeit - Aktive Freizeit-gestaltung im Verein beteiligte sich neben der Sportjugend Berlin und dem FSV Hansa o7 auch der Arbeitskreis Kirche und Sport Berlin an diesem Freizeit - Treff in Kreuzberg.

## Sportschiffer-Gottesdienst vor Nikolskoe war für viele ein Erlebnis

7. Okumenischer Sportschiffer-Gottesdienst auf der Unterhavel. sowohl Petrus als auch Neptun haben es gestern mit Berlins Wasserfreunden gut gemeint. Strahlende Sonne und ruhiges Wasser empfingen die rund 1500 Besucher des "7. Ökumenischen Sportschiffer-Gottesdienstes" in der Bucht vor Nikolskoe an der Unterhavel.

In über 200 Wasserfahrzeugen, vom Ruderboot bis zur Segelyacht, scharten sie sich um das als "Kanzel" eingesetzte Fahrgastschiff Venus" und die alte Spandauer Autofihre "Hol Über". Selbst Motorredfahrer in Kluft waren mit an Bord, um dem Gottesdienst, aber auch dem vorangegangenen Unterhaltungsprogramm beizuwohnen. Zu bestaunen gab's die Wasserspiele der Feuerwehr, zu hören die Berliner Sing-Gemeinschaft, den "Kladower Volkschor" und den "Singenden Polizisten" Günter Thiede.

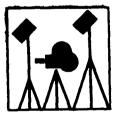
"Eine gute und unfallfreie Saison" war die Bilanz von Bürgermeisterin Hanna-Renate Laurien (CDU), die die Eröffnungsrede hielt und die diese besondere Form der Danksagung auf dem Wasser begrüßte.

Auch der Gottesdienst selbst wurde zum Erlebnis. Außer dem Hamburger Schiffer-Pastor Günter Schulze, der die Predigt hielt, waren seine zwölf westdeutschen Bin-

nenschiffahrts-Pfarrer-Kollegen anwesend, die jewells eine kleine Ansprache an die Gäste richteten. Besonders "genoßen" aber haben den ruhig ausklingenden Nachmittag sicherlich Sarah Hornat (aus Neukölln) und Daniel Milkau (aus Reinickendorf), beide gerade neun Monate alt, die auf dem Wasser getauft wurden.

Heidrun und Heinz-Uwe Bottke aus Hermsdorf ließen sich während der Fahrt zur Unterhavel auf ihrem Boot auf dem Tegeler See von der Reinickendorfer Pastorin Christel Kirchmann trauen. Ihr Sprößling Jens-Uwe (5) wurde anschließend "vor Ort" getauft. "Dieses Ereignis haben wir uns extra aufgehoben, damit er sich später daran erinnert", berichteten die stolzen Eltern.

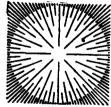
"Ein schöner Erfolg", resümierten die Veranstalter, die AG Wasserssport sowie der Arbeitskreis Kirche und Sport.



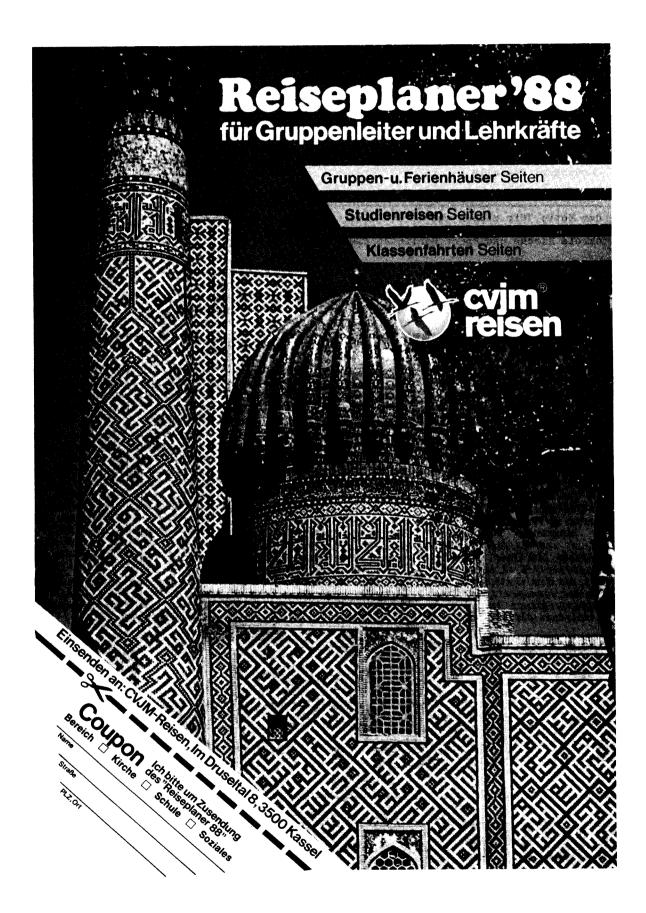
#### Fotogruppe gesucht !

Aus den Gemeindezeitungen entnehmen wir, daß es in vielen Evang. Gemeinden Fotogruppen gibt. Für den kirchlichen Sportbereich suchen wir nun fachlich entsprechend ausgerüstete Fotogruppen, die das Leben und Treiben der Evang. Sportarbeit Berlin durch Fotos dokumentieren können. Veröffentlichungen im SPUK sind ge-

plant. Bewerbungen werden schriftlich an die Geschäftsstelle der Evang. Sportarbeit Berlin, Huttenstr. 18 in 1000 Berlin 21 erbeten.



SUCHE Erinnerungsstücke, Urkunden, Fotoś, Literatur Vereinszeitungen und andere Zeitzeugnisse des Turnverbandes des Evang. Jungmännerverbandes Groß-Berlin e.V. und der Turn- und Sportgruppen der Evang. Jungmänner- und Jünglingsvereine Berlins. (Originale oder Kopien) Uwe Wehner, Pankstr. 60, 1 Berlin 65,465 19 40



## INFORMATIONEN







#### aus der eichenkreuzarbeit

Disqualifikation zur 17. Eichenkreuz-Meisterschaft im Tischtennis aufgehoben

Die Sieger im Jugend-Doppel 1986 André Hielscher und Carsten Hudler aus dem Kinderviertel des Diakoniezentrums Heiligensee waren disqualifiziert worden, weil Carsten Hudler die Altersgrenze überschritten haben sollte. Der Rechtsausschuß Sport im CVJM-Gesamtverband hat die Entscheidung des TT-Fachwartes korrigiert, da die in Berlin eingegangene Meisterschaftsausschreibung und die Qualifikation in Berlin eine Teilnahme zuließen. Lediglich eine Teilnahme an den CVJM-Europa - meisterschaften war nicht möglich, da dort alle Teilnehmer ein Jahr jünger sein mußten. In diesem Zusammenhang muß jedoch auch festgestellt werden, daß Birgit Mohaupt (Mätthäus/Stegl.) im Mädchen-Einzel (3.Platz) ebenfalls disqualifiziert wurde und bisher keine Korrektur dieser Entscheidung vorgenommen wurde.

Eichenkreuz ohne Gerhard Richter (71)

Nach Jojähriger Zugehörigkeit zum Ausschuß für Sport/Eichenkreuz im CVJM-Gesamtverband scheidet der Bundessportwart des Christl. Jugenddorfwerkes in Deutschland aus diesem Gremium aus Alters-gründen aus. Gerhard Richter war an der Gründung der Volleyballfachverbände beteiligt dessen Dachverband bekanntlich 1955 als Deutscher Volleyball-Verband (DVV) in der CVJM-Sekretärschule in Kassel konstituierte wurde.

Die Entwicklung der Evang. Sportarbeit Berlin ist von ihm seit den ersten Kontakten (ca 1968) mit Interesse verfolgt und auch gefördert worden. So ist die Möglichkeit zur Einrichtung einer Geschäftsstelle für die Evang. Sportarbeit in der Huttenstr. (neben dem Jugenddorf Berlin) von ihm ermöglicht worden.

Beim Deutschen Turnfest in Berlin belegte Gerhard Richter im Wahlwettbewerb Leichtathletik in der Altersklasse 70 und älter den 102. Platz bei 600 Teilnehmern aus 7 Nationen - an einen Ruhestand ist da wohl noch lange nicht zu denken!

#### **Herbert Hennersdorf**

Der frühere Landeswart des Evangelischen Jungmännerwerks in Berlin-Brandenburg, Herbert Hennersdorf, vollendete am 27.6.87 sein 75. Lebensiahr. Er lebt in West-Berlin: Almutstr. 1 in 1000 Berlin 28. Wir danken Herbert Hennersdorf für seine vielfältigen Dienste und wünschen Gottes Se-(4/87-4/2)

#### **Weltbund Sportkonsul**tation in Seoul 1988

Der CVJM Weltbund plant in Verbindung mit den Olympischen Spielen in Seoul (17.9, bis 2.10.1988) eine Sportkonsultation vom 12. - 16. September. Ende Juni tagte die Vorbereitungsgruppe, bestehend aus Vertretern der Regionen des weltweiten CVJM unter dem Vorsitz von Rolf Müller. Es wurde deutlich, daß sehr unterschiedliche Themen zum Sport die Verbände bewegen. Die Konsultation, zu der etwa 140 Teilnehmer erwartet werden, steht unter dem Thema "Der soziale und pädagogische Aspekt des Sports im CVJM für die Entwicklung des Einzelnen und der Gesellschaft". Die Unterbringung erfolgt im CVJM-Haus in Seoul. Kosten für UnterDie 13. Eichenkreuz-Meisterschaft im Fußball 1987 mußte leider ausfallen, da das CJD als Ausrichter kurzfristige Absagen für die Sportplätze erhielt. Somit kann das Ev. Johannesstift/Berlin seinen Titel erst 1988 verteidigen .



bringung und Verpflegung US \$ 290,bis 330,-, zuzüglich der Tagungsge-(5/87-8/3) gekauft.

## Aus dem CJD: Olympiasieger läuft

Olympiasieger Willi Wühlbeck wird beim Deutschlandlauf des CJD in Dortmund dabeisein und mitlaufen. Die Stafettenübergabe wird mit Musik, Moderation und Prominenz aus Sport und Kultur vonstatten gehen. Popsängerin Ireen Sheer wird auftreten. 50 km der Strecke des Jugenddorfs Dortmund sind bereits "verkauft". Der Erzbischof von Paderborn, Dr. Johannes-Joachim Degenhardt, wird im Beisein von Geistlichen beider Konfessionen den Läufern seinen Segen erteilen.

Der Präses des CVJM-Gesamtverbandes, Hermann Kupsch, hat als einer der ersten von den 3700 Streckenkilomebühren von etwa \$ 25,-. Teilnehmer tern zwischen Berlin, Eckernförde, können während der Dauer der Spiele Berchtesgaden und Bonn auf einen dort wohnen bleiben. (\$ 40,- pro Tag). Schlag zehn Kilometer (für 1 000 Mark)



## Freizeit- und Fahrtenbedarf GmbH

Verbandseigene Beschaffungsstelle des CVJM-Gesamtverbandes in Deutschland e. V. und des Verbandes Christlicher Pfadfinderinnen und Pfadfinder

Blaubeurer Straße 21 · Postfach 33 49 · Telefon 0731/o3 18 81 · D-7900 Ulm (Donau)

Freizeit- und Fahrtenbedarf GmbH ist der Spezielist für Fahrt und Lager, Spiel und Sport und den Fans von Leben im Freien, Camping. Wandern und anderen freizeitlichen Unternehmungen. Wir senden Ihnen gern unseren Hauptkatalog



Sonderangebot

TT-Balle Hanno \*\*\* schwarz 1,30 Dry
TT-Balle Hanno \*\*\* rot 1.10 Dry 1.10 00 Zuzugl. Kersanakosten (pro Stk) Fordererkreis Sport u. Spiel UNE Nehner, Pankstr. 60, 1 Berlin 65 Tel. 465 19 40



## **Manfred Baumann**

Karosseriebaumeister

Karosserie-Reparaturen Unfallschäden Moderne Richtbank Lackiererei 80°



Tiergarten · Berlin 21 Quitzowstraße 72/73

**T** 395 95 77





## Kurt Gengelbach

Augenoptikermeister · Fachgeschäft für Optik

Besser sehen in allen Bereichen Lieferant aller Krankenkassen

1000 BERLIN 62

Hauptstraße 59 - Telefon 781 54 69

**FUSSBALL** 



#### Versuch mit Spielerbögen

Bekanntlich läuft der Spielbetrieb der Evang. Sportarbeit ohne Spielerpässe wie bei den Sportverbänden. Dies ist eine bürokratische Vereinfachung, erfordert jedoch bei Streitfällen eine Vorlage von amtlichen Personalpapieren (z.B. Personalausweis, Führerschein, Monatskarte o.ä.). Um jedoch die Doppelstarter-Genehmigungen besser in den Griff zu bekommen hat die Fußball-Turnierleitung (FTL) als erste TL für alle Oberligamannschaften einen Spielerbogen mit Lichtbild für alle spielberechtigten Fußballer eingeführt.

#### Bodo Kriegelstein erfolgreicher Bundesliga-Schiedsrichter

Mit 4 Bundesligaeinsätzen erscheint Bodo Kriegelstein 1986/87 erstmalig auf der Schiedsrichterstatistik der Fußball-Bundesliga. Von 1971 bis 1974 war Bodo Mitglied der Fußball-Turnierleitung und Organisator des Schiedsrichterwesens im "Kirchenfußball" sowie maßgeblicher Gestalter der jährlichen Einladungsturniere mit Gastmannschaften aus dem CVJM der Bundesrepublik und den YMCA-Verbänden Europas.



Die Oberligamannschaft der JG Ananias/Neukölln (Vizemeister 1985/86 und 1986/87) sucht einen qualifizeirten, vereinslosen Torwart.

Meldungen bitte an: Michael Greth, 686 37 74 (21.00 bis 23.00 Uhr)

#### Mitarbeiter der Fußball-Turnierleitung (FTL) für die Spielzeit 1987/1988

Jürgen Meisel Ev. Christus-Gemeinde/Kreuzbg. Martin Günther Ev. Gem. Alt-Tempelhof Ev. Gem. Lübars Andreas Last Thomas Besser Ev. Zuflucht-Gemeinde/Spandau Andreas Spieretzke Ev. Luther-Gem./Reinickandorf Peer Spengler Ev. Gem. Neu-Tempelhof Carlos Offermanns Kath. Kolpingwerk Berlin Wolfgang Müller Ev. Johannesstift

Uwe Weise Jugendfreizeitheim Die Burg

Ulrich Funk JFH Geschwister-Scholl-Heim

Detlef Ortel Ev. Christus-Gemeinde/Kreuzbg.

1. Vorsitzender/Kassenwartund Vertreter im LAK Sport 2. Vorsitzender/Vorsitzender im Sportgericht/Vertreter LAK Sport Platzbesorger Tierg./Wedding/Rein'd. Hallenturniere Schüler u. Jugend Platzbesorger Spandau/Charlbg. Pressewart Spielansetzer/Hallenturniere A-Klasse Platzbesorger Süd Schiedsrichteransetzer Tabellenwart und Stellvertreter im Vorsitz Sportgericht Stellvertreter für Hallenturniere. Platzbesorger und Pressewart Stellvertreter für Spielansetzer, Platzbesorger und Pressewart Druck und Versand der FBM (Fußball-Mitteilungen) Meldewart

#### Vorsitzende der Fußball-Turnierleitung (FTL)



1966 - 1968 Eberhard Böttcher
1968 - 1977 Dieter Windisch
1977 - 1981 Andreas Matzak
1981 - 1982 Theodor Bailly
1982 - 1983 Jürgen Weiß
1984 - 1985 Günter Schulze
1986 - 1987 Hans Schumann
1987

(Kirche am Lietzensee)
(Kirchl.Mitarbeiter)
(Schiedsrichter)
(Ev.Gem. Dahlem)
(Ev.Gem.Paul Gerhardt)
(Schiedsrichter)
(Ev.Gem. Paul Gerhardt)
(Ev.Gem. Paul Gerhardt)



#### Abschlußtabellen des Kirchenfußballs

Operings		
1. Ev. Johannesstift	+33	31:1
2. JG Ananias	+10	21:11
3. Türkspor Treffpunkt	+14	19:13
4. Die Wille	-2	16:16
5. JG Stephanus 1	-22	12:20
6. JG Senfkorn	-33	8:24
7. St. Marien/Rckdf.	-24	8:24
8. ZG Spandau	-29	7:25
Kaiser-Wilhelm-Ged., JG		
hardt, DZ Heiligensee ur	nd Blis	sestift
ausgeschieden.		

1. Leistungsklasse		
1. Samsunspor	+46	32:10
2. JG Neutempelhof	+18	28:14
3. Kolpingwerk	+7	28:14
4. JG Lichtenrade Nord	+25	26:16
5. Christus Gemeinde	-6	20:22
6. JG Alt-Reinickendorf	-21	20:22
7. JG Magdalenen	-16	19:23
8. JG Alt-Tempelhof	-7	18:24
9. JG Tegel-Sud	-24	17:25
10. JG Lübars	` -18	16:26
11. Umut Spor	-5	9:33
JG Ladenkirche ausgesch	ieden.	

29:5 Punkte, 2. EFG Steglitz 28:6, 3. JG Tabea 2 21:13, 4. JG Ernst Moritz Arndt 19:15, 5. PSG Union Berlin 15:19, 6. JG Marienfelde 15:19, 7. FFC Lichtenrade Out 14:20, 8. JG Britz-Dorf 8:26, 9. JG Dreifaltigkeit 5:29.

MK Lindenhof und JG Matthäus aus-

2. Leistungsklasse Nord: 1. Geschwister-Scholl-Heim 23:5 Punkte, 2. JG Stephanus 2 20:8, 3. BDP Türkspor 19:9, 4. JG Zwölf Apostel 12:16, 5. JG Luther 11:17, 6. JG Klosterfelde 11:17, 7. AJC Berlin 10:18, 8. SG Schäfersee 6:22.

Gustav-Adolf-Gemeinde und JG Lietzensee ausgeschieden.

Am 29. August veranstaltete die Friedensgemeinde an der Heerstr. das erste Hallenfußballturnier um den Missio - Cup. Vor ca. 100 Zuschauern - aus unserer Gemeinde leider nur zwei,

Dr. Rhein und Kirchwart Haße - erlebten wir schöne, spannende und vor allen Dingen, faire Spiele. Nach der Andacht um 15.30 Uhr beschäftigte uns die Vorrunde bis 19.30 Uhr, die Zeit verging aber bei den Spielen, Kuchen und Kaffee sehr schnell. Für die End runde qualifizierten sich: Jugend mit einer Mission 🔸

Gustav - Adolf • Neu - Tempelhof und Frieden. Der Charlottenburger Bruderkampf entschied sich erst nach 7 Meterschießen für Gustav - Adolf. Das andere Halbfinale gewann Neu - Tempelhof gegen Jugend mit einer Mission. Um 21.15 Uhr ehrte Dr.Storck -Superintendent des Kirchenkreises Charlottenburg-folgende Teams:

1. Platz: Neu - Tempelhof

2. Platz: Gustav - Adolf

3. Platz: Friedensgemeinde an der Heerstr.

4. Platz: Jugend mit einer Mission

Die Veranstaltung war ein großer Erfolg und nächstes Jahr muß Neu - Tempelhof seinen Pokal verteidigen.

Danke an die anderen Teams für das Mitspielen: Heilig Geist -Zuflucht - Matthäus und JFH Die Burg vom Guten Hirten und danke auch an alle Helfer, die viel Zeit und Kraft opferten.

#### EVANGELISCHE FRIEDENSGEMEINDE

AN DER HEERSTRASSE

MIMMIM TEL

Staffeleinu 1987/für Fußballma 1987/arliga

-ukölln

Wille 1 Zuflucht-Gemeinde/Spandau JG Stephanus/Wedding I JG Lichtenrade Nord Türkspor Treffpunkt Kath. Kolpingwerk JG Neu-Tempelhof JG Senfkorn/Rein'dorf

#### 1. Leistungsklasse

Geschwister-Scholl-Heim (JFH) JG Magdalenen/Neukölln BDP Türkspor JG Tegel-Süd JG Stephanus/Wedding II Ev.Christusgemeinde JG Alt-Reinickendorf JG Tabea/Neukölln II JG Lübars Ev.Freik.Gem. Steglitz JG Alt-Tempelhof JG Tabea/Neukölln I

#### 2. Leistungsklasse

JG Klosterfelde JG Nathan Söderblom/Spandau JFH Die Burg Umut Spor Apostelamt Jesu Christi Berlin PSG Union Berlin(Paul-Schneid.Gem.) Ev. Ulmenhof (Ev.Johannesstift) Ev.Jugendzentrum Die Wille II JG Luther/Rein'dorf SG Schäfersee JG Zwölf Apostel/Schöneberg JG Ernst-Moritz-Arndt/Zehlendorf JG Dreifaltigkeit/Lankwitz JG Tabea/Neukölln III

#### Spielen . . . ja, aber ohne Schiedsrichter?

Jedes Fußballspiel hat seinen Reiz, ob Wettkampf- oder Freundschaftsspiel. Dazu braucht man 22 Spieler und natürlich auch einen Schiedsrichter, der mit korrekter Regelanwendung dem Match den Stempel aufdrückt und so dazu beiträgt, daß es ein Erfolgserlebnis

Deshalb werden "Schwarzkittel" dringend benötigt. Wir zeigen Ihnen den Weg!

Sportliche Aktivität, Entscheidungsfreudigkeit und Einfühlungsvermögen sind erwünscht, um Sie zu einem erfolgreichen Referee auszubilden.

#### Bewerben Sie sich als Schiedsrichter beim

FTL-Schiedsrichteransetzer Peer Spengler Walsroder Str. Tel. 796 77 35 1, 1000 Berlin 41

#### NACHRUF

Am 19. Juni 1987 starb unser Sportkamerad

#### PATRICK SCHILLER

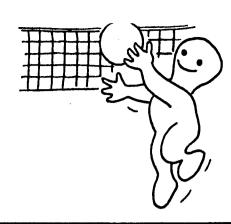
im Alter von 24 Jahren durch einen Verkehrsunfall. Patrick war ein Spieler der ersten Minute in unserer Fußballmannschaft. Er war ein Lebenspunkt in dieser Mannschaft.

Er spielte schon, bevor es diese Mannschaft gab, vor unserer Kirche Fußball.

Wir, die Mannschaft der Christuskirchengemeinde, betrauern den Verlust schmerzlich.

> gez. Jürgen Meisel (Mannschaftkapitän)

VOLLEYBALL



#### Die 6. Volleyball-Runde 1987/88 hat begonnen

Der Freizeitwettbewerb im Volleyball, der nicht in Turnierform sondern als Rundenspielausgetragen wird, ist gestartet. Bekanntlich muß jede Mannschaft nach Möglichkeit einen Heimspielort mitmélden um das Sportstättenproblem zu lösen. Die Spieltermine werden in bestimmten Spielzeiträumen nach den Möglichkeiten der beteiligten Mannschaften frei ausgehandelt. Der Spielplan in Gruppen mit Auf- und Abstieg sieht wie folgt aus:

#### A - Klasse

JG Lübars JG Alt-Tempelhof Ost I STA Chaos Alt-Mariendorf JG St.Jacobi/Kreuzbg. I JG St.Jacobi/Kreuzbg. II

#### B - Klasse

JG Marienfelde JG St.Jacobi/Kreuzbg.III JG Hoffnung Neu-Tegel Ev. Lindenkirche I Apostelamt Jesu Christi II

#### ·C - Klasse

JG Alt-Tempelhof Ost III EV.Lindenkirche/Wilmersd. II Ev. Method. Kirche EJ Wichern/Spandau Sieben Tages Adventisten Zehlendorf JG Nazareth/Wedding

JG Matthäus/Steglitz Erstmalig trafen sich die Mitarbeiter zu einem Saisonbeginn-Gottesdienst in der Ev. St.Jacobi-Kirche am JG Alt-Tempelhof Ost II

JG Alt-Reinickendorf

6. Sept. 1987 mit anschließender Mitarbeiterbesprechung. Die 1. Turnierleitersitzung am 15. September in der ESB-Geschäftsstelle war mit 13 Mitarbeitern aus 8 Ev. Gemeinden ebenfalls gut besucht. Ob die Volleyballer ihr Mitarbeiterproblem überwunden haben ?



#### Auch im Sommerturnier hatte die JG St. Jacobi/Kreuzber die Nase vorn

Alle Volleyball-Wettbewerbe wurden in diesem Jahr von einer Sportgruppe gewonnen. Die ehemalige Handballhochburg im Kirchensport hat sich nun voll in dieser Sportart hochgearbeitet. Natürlich hat daran auch einen großen Anteil Andreas Nosek, der als erster Sportmitarbeiter in Berlin auf Honorarbasis stundenweise von der Ev. Kirchengemeinde St. Jacobi/Luisenstadt angestellt worden ist. Am Volleyball-Sommerturnier 1987 nahmen 13 Mixed-Mannschaften teil und spielten in zwei Klassen die Sieger aus. Diese Form des Freizeitsports mit mindestens zwei Spielerinnen in einer Mann-

schaft findet im Volleyballbereich steigenden Zuspruch.

#### - Klasse

JG St.Jacobi/Kreuzberg I Ev.Lindenkirche I Alt-Mariendorf : 4. : JG Alt-Tempelhof Ost

5. : JG Lübars : JG Alt-Reinickendorf

a.K. JG St.Jacobi/Kreuzberg III

#### B - Klasse

1. : Ev. Lindenkirche II

2. : JG Marienfelde 3. : JG Hoffnung Neu-Tegel 4. : JG Alt-Tempelhof Ost II 5. : JG Nazareth/Wedding a.K. JG Matthäus/Steglitz

#### Evang. St. Jacobi-Gemeinde mit vielen Volleyball-Angeboten

Zu einem Einladungsturnier trafen sich am 21. Juni fünf Mannschaften in Kreuzberg. Sieger wurden die Sieben Tages Adventisten STA Chaos, die drei Teams aus der St. Jacobi-Gemeinde und die Volleyballer der Evang. Method. Kirche auf die Plätze verweisen konnten.

Am 30. August waren Gäste aus Reichertshausen nahe München in der St. Jacobi-Gemeinde und an einem Volleyballturnier mit kirchlichen Mannschaften beteiligt.

In der Junioren-Klasse für Mixedmannschaften siegte AJC Berlin vor JG Matthäus und dem TSV Reichertshausen. JG Rudow und St. Jacobi landeten auf den letzten Plätzen. In der Offenen Klasse siegte Eintracht Südring - eine Mannschaft aus ehemaligen Spielern der JG Britz - vor einer Kombination JG Alt-Tempelhof Ost/JG St. Jacobi und dem Apostelamt Jesu Christ.

## Das Meister-Team hat harte Konkurrenz

Eichenkreuz - Volleyballturnier 1987

Dieses Volleyball-Angebot wird jährlich zur Ermittlung der Volleyball-Mannschaft für die Teilnahme an der Eichenkreuz-Meisterschaft in der Bundesrepublik aus-geschrieben. Hier die Endplazierung 1987

- 1. : JG St.Jacobi/Kreuzberg I
- 2. : Alt-Mariendorf
- 3. : STA Chaos
- 4. : JG Neu-Westend
- 5. : Ev.Lindenkirche II
- 6. : JG St.Jacobi/Kreuzberg II
- 7. : JG Lübars
- 8. : JG St.Jacobi/Kreuzberg III
- 9. : Ev. Method. Kirche
- 10. : AJC Berlin II
- 11. : JG Rudow
- 12. : Ev.Lindenkirche I
- : JG Matthäus/Steglitz

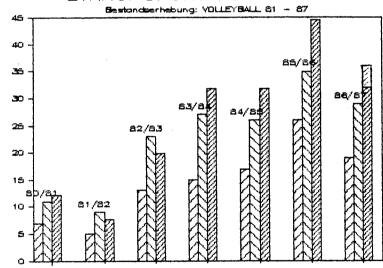
- 14. : JG Senfkorn/Rein dorf 15. : JG Hoffnung Neu-Tegel 16. : JG Alt-Tempelhof Ost II
- 17. : JG Alt-Tempelhof Ost I 18. : AJC Berlin I
- 19. : JG Nazareth/Wedding
- 20. : JG St.Jacobi/Kreuzberg IV
- 21. : JG Tabea/Neukölln
- 23. : JG Alt-Reinickendorf und
  - EJ Wichern/Spandau



Zum Volleyball-Meisterschaftsturnier nach Sindelfingen konnten St.Jacobi und Neu-Westend nicht fahren, da sie Doppelstarter in ihren Reihen hatten. STA Chaos konnten nicht teilnehmen, da sie mit ihrem weibl. Spielern als Mixedmannschaft nicht spielberechtigt sind und Alt-Mariendorf erhielt als Gästemannschaft von der Evang. Jugend keine Legitimation. Somit erhielt die Ev. Lindenkirche die Teilnahmemöglich-keit, die sie durch ihre Anmeldung auch nutzen wollte. Zum Verdruß des Veranstalters (Ev.Jugendwerk Württemberg) reisten die Berliner jedoch nicht an und brachten den Turnierplan in Sindelfingen durcheinander. Die Volleyball-Turnierleitung hat darauf-hin die Ev. Lindenkirche für eine Teilnahme an der EK-Meisterschaft 1988 gesperrt.

#### EVANG, SPORTARBEIT BERLIN







77 Gruppen

\ \ \ \ \ Teoms

17/7 Teilnehmer mai 10

	Bestandser	hebung Ev	. Sportar	beit Berl	in Valley	ball	
	80/81	81/82	82/83	83/84	84/85	85/86	86/87
Gruppen	7	5	13	15	17	26	15
Teams	11	9	23	27	26	35	29
Teilnehm. mal 10	12.2	7.7	19.9	31.8	31.7	44.6	36,2

#### TISCHTENNIS



#### Wahl der neuen Turnierleiter im Tischtennis

Zur Hauptversammlung nach dem Salsonbeginn-Gottesdienst in der Ev. Trinitatis-Gemeinde wurde die Hälfte der Mitarbeiter in der Tischtennis-Turnierleitung neu gewählt. Dies sind Heike Böhnke und Olaf Seeger aus der Matthäus-Gem./Steglitz, Doris Kuttner-Philipp (DZ Heiligensee), Norbert Gengelbach(JG Alt-Schöneberg), Volker Lübke(JG Alt-Reinickendorf) und Roland Wieloch (JG Kreuzkirche).

Die Tischtennis-Turnierleitung hat sich mit Mehrheit vier weitere Mitarbeiter auf der ersten TTL-Sitzung hinzuberufen: Ralf Dreczko(JG Nikolassee), Uli Ehlert(Kinder- und Jugendhaus Lichtenrade), Hans Rösner (JG Heerstr.Nord) und Christian Wagner (JG Kreuzkirche).

Einer Wiederwahl brauchten sich in diesem Jahr nicht stellen Christine Bronder (JG Neu-Tempelhof), Gerhard Büttner(JG Emmaus/Kreuzberg), Axel Lüttich(JG Gustav Adolf/Charlbg.), Manfred Ryborz (DZ Heiligensee), Claudia Zimmermann (JG Matthäus/Stegl.) und Peter Stölting (EK Trinitatis)

## Der Saisonstart

#### Damen - Klasse

JG Alt-Reinickendorf

JG Neu-Tempelhof

JG Elite Matthäus/Stegl. I

JG Matthäus/Steglitz II

JG Matthäus/Steglitz III

#### Hauptklasse

#### Oberliga

JG Nikolasse 1

JG Nikolasse II

EJ Wichern/Spandau I

JG Lietzensee I

JG Alt-Schöneberg I JG Neu-Tempelhof I

ESG Radeland I

JG Alt-Reinickendorf EK Trinitatis/Charlb. I

ESG Heerstr. Nord JG Emmaus/Kreuzberg I

JG Emmaus/Kreuzberg III

#### 1. Liga Nord

Elternzentrum Kreuzberg

JG Lietzensee II

EK Trinitatis/Charlbg. II

JG Paul Schneider/Lankw. II

JG Nathan Söderblom/Spandau I

JG Matthäus/Steglitz II JG Stephanus/Wedding I

JG Lübars

DZH Kinderviertel I

#### 1. Liga Süd

JG Kreuzkirche/Wilm'dorf I

JG Paul Schneider/Lankw. I

EK Trinitatis/Charlbg. III JG Dietr.Bonhoeffer/Lankw. I

JG Ananias/Neukölln I

JG Zwölf Apostel/Schöneberg

JG Neu-Tempelhof II

JG Nikolassee III

JG Martin Luther/Lichterf. I

JG Vorwärts Matthäus/Stegl. I

#### 2. Liga Nord

JG Charlottenburg Nord

ESG Radelnd II

ATH Staaken-Gartenstadt

EJ Wichern/Spandau II

EJ Konradshöhe/Tegelort

JG Borsigwalde

AH Gatow

EJ Gustav Adolf/Charlbg. I

EK Trinitatis/Charlbg. IV JG Dietr.Bonhoeffer/Lankw.III

#### 2. Liga Süd

JG Highmaster/Wilmersd.

JG Dreifaltigkeit/Lankw

Selbst.Ev.Luth.Kirche Wilm'dorf JG Matthäus/Steglitz III

JG Ananias/Neukölln II

JG Martin-Luther/Neukölln I

JG Dietr.Bonhoeffer/Lankw. II

Olberg Clan/Kreuzberg

JG Kreuzkirche/Wilmersd. II JG Passion/Kreuzberg I

#### 3. Liga Nord

JG Albert Schweitzer/Rein'dorf

EJ Wichern/Spandau III

DZH Kinderviertel II JG Stephanus/Wedding II

JG Alt-Wittenau

SG Schäfersee

JG Die Falken/Falkenhag.Feld

JG Gustav Adolf/Charlbg. II

JFH Geschw.Scholl-Heim/Spandau

JG Nathan Söderblom/Spandau II

#### 3. Liga Mitte

JG Kreuzkirche/Wilmersd. III JG Gustav Adolf/Charlbg. III

Daddies Vaterunser/Wilmersd.

JG Charlottenburg Nord II JG Martin Luther/Neukölln II

BK Heilsbronnen/Schöneberg

JG Passion/Kreuzberg II

Olberg Clanchen/Kreuzberg II

JG Emmaus/Kreuzberg III

#### 3. Liga Süd

JG Passion/Kreuzberg III

TTC Teltow 86 (JFH) JG Nikolassee IV

JG Martin-Luther/Lichterf. II

Jungenheim Steglitz

JG Matthäus Mixed Pickles IV

Peter-Frank-Haus

Kath.JG St.Richard/Neukölln

JG Neu-Tempelhof III Starker Propeller Paulus/Zeh'd.

#### Mini-Liga

JG Kreuzkirche/Wilmersd.

JG Gustav Adolf/Charlbg.

KJH Lichtenrade

JG Nathan Söderblom/Spandau

JG Borsigwalde

JG Dietrich Bonhoeffer/Lankw.

#### Jugendliga Nord

Teenytreff Frieden/Wedding

JG Alt-Wittenau I JG Gustav Adolf/Charlbg.

DZH Kinderviertel I KJH Lichtenrade II

JG Zwölf Apostel/Schöneberg

JG Kreuzkirche/Wilmersd.

EK Trinitatis/Charlbg.

DZH Kinderviertel III

#### Jugendliga Süd

JG Alt-Tempelhof Ost KJH Lichtenrade I

JG Matthäus/Steglitz

Vaterunser Harakiri/Wilm'd.

JG Alt-Wittenau II JG Paul Schneider/Lankw.

JG Dreifaltigkeit/Lankw.

#### DZH Kinderviertel II

Mädchenliga

KJH Lichtenrade JG Alt-Wittenau

DZH Kinderviertel

JG Matthäus/Steglitz JG Borsigwalde



Wer macht mit - Tischtennis-Foto 1987 gesucht

Nachstehend veröffentlichen wir die Aktion der Tischtennis-Födergesellschaft (TFG), die auch für kirchliche TT-Gruppen offen ist.



Wenn Sie fotografieren, mit Leidenschaft für Ihr privates Album oder weil es Ihr Beruf ist, dann machen sie mit:

Die Tischtennis-Fördergesellschaft (TFG) und der dts suchen das

### Tischtennis-Foto des Jahres '87 in Farbe und in Schwarzweiß

Machen Sie mit Ihrer Aufnahme allen deutlich, wie attraktiv unser Sport ist. Fotografieren Sie, wenn das Spiel am spannendsten ist; halten Sie Stimmungen im Bild fest, Momente, in denen die Akteure Gefühle zeigen; beweisen Sie Originalität: Suchen Sie das besondere Motiv!

Es lohnt sich - vielleicht auch für Sie.

Denn die TFG wird die, nach Ansicht einer unabhängigen Jury, insgesamt sechs besten Fotos (jeweils drei in beiden Kategorien) mit insgesamt 3300 DM prämieren.

Und das gibt es zu gewinnen:

#### Wettbewerb Farbfoto:

- 1. Preis DM 1000.-
- 2. Preis DM 600.-
- 3. Preis DM 300.-

#### Wettbewerb Schwarzweißfoto:

- 1. Preis DM 800.-
- 2. Preis DM 400.-
- 3. Preis DM 200.-

#### Teilnahmebedingungen:

- Teilnehmen können alle, ausgenommen Mitarbeiter der TFG-Firmen und Angehörige der dts-Redaktion.
- Senden Sie Ihre Fotos bitte einen Papierabzug im Format zwischen 9x13 cm und 20x30 cm – an den Chefredakteur des dts, Manfred Schäfer (Friedrichstraße 24, 6000 Frankfurt/M. 1).
- Wichtig: Die Rechte an den Fotos müssen bei Ihnen liegen.
- Geben Sie auf der Rückseite der Aufnahmen Ihren Namen und Ihre Adresse an und lassen Sie uns wissen, wann und wo im Jahre 1987 das jewei-

lige Bild entstand und – wenn es relevant ist – wen dieses zeigt.

- Mit der Teilnahme erklären Sie sich damit einverstanden, daß Ihre Fotos in Zusammenhang mit dem Wettbewerb honorarfrei in der Zeitschrift dts veröffentlicht werden dürfen. Die sechs ausgezeichneten Aufnahmen stehen darüber hinaus, ebenfalls unentgeltlich, der TFG und deren Vertragspartnern sowie dem Deutschen Tischtennis-Bund (DTTB) und dessen Mitgliedsverbänden zur Nutzung frei.
- Die Jury, der auch DTTB-Präsident Hans Wilhelm Gäb, TFG-Geschäftsführer Altfried Kösters und dts-Chefredakter Manfred Schäfer angehören, trifft ihre Entscheidung unabhängig. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen.
- Einsendeschluß: der 31. Deze. 1987.

#### AKTUELL:

Erste Ergebnisse aus den Ligen:

In der Damenliga besiegte Neu Tempelhof mühelos 6:1 die verstärkten Alt Reinickendorferinnen. Überraschendes Unentschieden in der Oberliga zwischen Neu Tempelhof I und Alt Reinickendorf. Ebenfalls 9:9 zwischen Nathan Söderblom und Matthäus II in der 1. Liga Nord. In der 1. Süd kanzelte Aufsteiger Kreuzkirche die erfahrenen Paul-Schneider-Leute 10:2 ab. Schwer erkämpftes 10:5 von Matthäus I gegen Malu Lichterfelde. In der 3. Liga Mitte kam Vaterunser zu einem ungefährdeten 10:3 über Charlottenburg Nord II, Absteiger Heilsbronnen fertigte Passion II 10:1 ab. Ebenfalls müheloses 10:2 von Kreuzkirche III über die Gumpel-Crew Gustav Adolf III. Hier gab es zwei kampflose Wertungen: Bach-Malu Neukölln 0:10 und Ölberg-Emmaus III 0:10 o.K. Kräftig gematcht wurde schon im Mixedpokal, wo Nikolassee I seiner Favoritenrolle gerecht wird: 7:1 vs. Kreiselflyers. Die Chaoten tun ihrem Namen alle Ehre: 0:7 o.K. vs. Electronics, 2:7 vs. Kreiselflyers. Die Mixedpickles mußten sich 5:7 Niko II geschlagen geben. Der Titelverteidiger Matthäus Champignons II wartet noch....

### Neue Regeln! ★ Achtung! Neue Regeln! ★ Achtung! Neue Regeln!

Bitte, beachten Sie, daß mit Beginn der Wettkampfsaison 1987/88 zwei wichtige Regel-Änderungen in Kraft getreten sind. Auch im nationalen Spielbetrieb gilt:

- Beim Aufschlag muß der Ball mindestens 16 cm hochgeworfen werden.
- Nach jedem Satz eines Spiels sind bis zu zwei Minuten Pause gestattet. Es entfallen also die bisherige allgemeine Ein-Minuten-Pause und die Fünf-Minuten-Pause nach dem dritten Satz eines Spiels über drei Gewinnsätze.

Erinnern möchten wir Sie daran, daß für den Bereich des DTTB (also auch für die 1. Bundesliga) noch bis zum Ende der Saison 1987/88 folgende Regelung gilt:

● Die beiden Oberflächen des Schlägers müssen von eindeutig unterschiedlicher Farbe sein, unabhängig davon, ob beide Seiten tatsächlich zum Schlagen benutzt werden.

Das bedeutet: Dunkle Farben – z. B. dunkelrot, dunkelbraun, dunkelgrün – dürfen weder miteinander noch mit schwarz kombiniert werden. Auch das Kombinieren von verschiedenen Schattierungen einer Farbe (z. B. blau/dunkelblau) oder von Farben mit gemeinsamen Komponenten (z. B. blau/grün oder rot/orange) ist unzulässig. Die beiden Farben müssen so verschieden sein, daß jeder Zweifel ausgeschlossen ist. Ideale Zusammenstellungen sind daher schwarz/leuchtendrot oder blau/orange.

● Ab der Saison 1988/89 übernimmt der DTTB für alle Spielklassen die Schwarz/Leuchtendrot-Regelung der ITTF. Bei internationalen Wettkämpfen, aber auch in der 1. und der 2. Bundesliga sowie bei Bundesveranstaltungen des DTTB dürfen bereits nur Beläge in diesen beiden Farben benutzt werden.

Die zur Zeit (bis Juni 1988) von der ITTF zugelassenen Beläge sind in der Liste Nummer 8 aufgeführt. Diese Liste kann kostenfrei beim Generalsekretariat des DTTB (Otto-Fleck-Schneise 10a, 6000 Frankfurt/M. 71) bezogen werden. Eine Zusendung erfolgt allerdings nur dann, wenn der Anforderung ein adressierter und mit DM 1,30 frankierter Umschlag (am besten DIN C 5) beigefügt ist.

Neue Regeln! ★ Achtung! Neue Regeln! ★ Achtung! Neue Regeln!

## SAISONBEGINN IN TRINI:

Zum Saisoneröffnungsgottesdienst traf sich die Berliner Tischtennisgemeinde am 13. September in der gut gefüllten Trinitatiskirche. Souverän und mit großer menschlicher Wärme hielt Pfarrer Rudolf Richwin den Gottesdienst. Es gelang ihm, die traditionelle Gottesdienstgemeinde in Charlottenburg genauso anzusprechen, wie die buntgemischten Sportler aus allen Teilen Berlins. Auch ein beklagenswert jammerndes Kätzchen, was sich in den Gottesdienst verirrt hatte, brachte keinen aus der Andacht, sondern wurde im Anschluß an den Gottesdienst gemeinsam gesucht und befreit. Diese Saisoneröffnungsgottesdienste haben Sogwirkung: Auch die Fußballer und Handballer wollen sich möglicherweise demnächst daran beteiligen, so daß eine Großveranstaltung für alle Kirchensportler stattfinden soll. Erste Planungsgespräche sind im Gange. Die anschließende Hauptversammlung verlief würdevoll bis humorig, wenn auch nicht ohne Pannen: So hatte man vergessen, die Spielblöcke mit auszuteilen. Hoffentlich haben inzwischen alle Teams ihre Formulare über die Küstereien ihrer Gemeinden, bzw. per Post, erhalten. Trotz dieser Minipanne freut sich mit Euch schon auf die nächsten Sportlergottesdienste, Euer Pressewart Olaf Seeger.

Mini-Turnier für Jungen und Mädchen am 28. November 1987 in der Sporthalle der Evang. Schule Charlottenburg

Ausgeschrieben werden zwei Wettbewerbe in folgenden Altersgruppen:

## Wachstumsinstrument mini-Meisterschaften

- Kinder der Jahrgänge 1976 bis 1982 mit der Möglichkeit sich für die 4. Tischtennismini-Meisterschaften des Deutschen Tischtennis-Bundes zu qualifizieren
- Schüler(innen) der Jahrgänge 1.Juli 1973 bis zum 31.12.1975, die sich zum jährlichen Einzelturnier ohne Beteiligung der älteren Jugendlichen treffen.

Die Evang. Schule Charlottenburg befindet sich in der Guerickestr. 4. Das Turnier beginnt um 15.00 Uhr.

Zu diesem Turnier sind besonders Jungen und Mädchen eingeladen, die in der Jugendarbeit der Kirchengemeinden und kirchlichen Einrichtungen zu Hause sind, die keine besondere Sportgruppe besitzen. Dieses Tischtennisangebot soll Spaß und Freude bringen - besondere Leistungskriterien sind hicht gefragt.



## Turniere in den nächsten Wochen

Tischtennis-Turnierangebote für November und Dezember 1987

7. Nov. 1987 : Schleifchenturnier
Lustiges Doppelturnier mit wechselnden Partnernoffen für alle - also auch für Interessierte
TT-Spieler aus Gemeinden ohne TT-Gruppe!
Anne-Siemsen-Schule, Britzer Damm 164, 14.00 h.

14. Nov. 1987 : Doppelturnier (nur für verbandslose TTLSpieler)
Anne-Siemsen-Schule, Britzer Damm 164, 14.00 h.
(Das Einzelturnier der A-Klasse für die 32
besten TT-Spieler findet ebenfalls an gleichem
Spielort - Beginn 16.00 Uhr - statt)

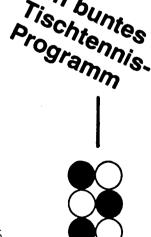
21. Nov. 1987: Jugend-Doppelturnier für Mädchen und Jungen
(1. 7. 1970 und jünger). Verbandsspieler sind
nicht zugelassen.
Sporthalle im Diakoniezentrum Heiligensee in
der Keilerstr. 1-6, Beginn 15.00 Uhr.

28. Nov. 1987: Mixed-Turnier für alle verbandslosen TT-Spieler und Spielerinnen Anne-Siemsen-Schule, Britzer Damm 164, 15.00 h.

Das nächste C-Turnier findet am 5. Dez. statt, zu dem man sich für das B - Turnier am 12. Dez. qualifizieren kann. Rückfragen zu den Turnierangeboten werden von Gerhard Büttner Tel. 465 64 76 beantwortet.

Für alle interessierten Teilnehmer, die erstmalig mitmachen wollen, ist der Hinweis wichtig, daß keine Voranmeldung notwendig ist. Wer eine halbe Stunde vor Turnierbeginn anwesend ist und das Spielgeld von 1,50 DM entrichtet wird bei der Auslosung berücksichtigt.







## Sie uns doch einmal! problezen

Sport- und Freizeitartikel GmbH

Alt-Lietzow 5 · 1000 Berlin 10 · Ruf 030/3413418 nahe Sömmering-Halle Parkplätze direkt vor der Tür

Offnungszeiten: Mo.- Fr. 9.00 - 18.00 Uhr, Samstag 9.00 - 13.00 (langer Samstag 9.00 - 15.30 Uhr)

Auf alle gesammelten Rechnungen der Fa. Sunshine erhalten Sie einen Bonus vom Fördererkreis Sport und Spiel (Postadresse Über: Uwe Wehner, Pankstr. 60 in 1000 Berlin 65)

Wer bis jetzt noch kein Freizeitzentrum für die großen Ferien, eine Unterkunft für seine Klassenfahrt oder Wochenendfreizeit gefunden hat, sollte uns fragen:



CVJM-Nordbund e.V.
Postfach 90 02 50
2100 Hamburg 90
Tel. 04105/52 220

Häuser des CVJM-Nordbund e.V.:

#### CVJM FREIZEIT- UND SEGELZENTRUM RATZEBURG

86 Betten in 2- u. 4-Bettzimmern über 20 Segelboote, Kanus, Surfbretter Eine Ferien- und Tagungsstätte für jedes Alter

#### CVJM FREIZEITZENTRUM BAD BREISIG/RHEIN

23 Nurdachhäuser à 4 Betten Disko-Raum, Gruppenräume, gute Ausflugsmöglichkeiten nach Bonn, Koblenz, Köln, Trier, Luxemburg, in die Eifel, Westerwald

#### DER SUNDERHOF, 2105 SEEVETAL

Tagungs- und Jugendbildungsstätte über 100 Betten in 1 und 2er Zimmern, Kegelbahn, Kapelle, 15 Gruppenräume, Tartanfußballplatz, viel Wald

Bitte fordern Sie kostenlos unsere Hausprospekte an. Gegen eine Einsendung von DM 2,50 in Briefmarken übersenden wir Ihnen auch gern einen Prospekt der Freizeit-und Bildungseinrichtungen im Gebiet des CVJM-Nordbundes.



#### Dampfwäscherei **Johannesstift**

Mangelwäsche, Spezial-Plättwäsche Gardinen, Vorhänge in jeder Ausführung Chem. Reinigung + spez. Pelz- und Lederreinigung

**Telefon 335 1288** 

HEIZUNG - SANITÄR GAS-U. DELFEUERUNG ELEKTROINSTALLATION

PLANUNG AUSFÜHRUNG WARTUNG



BAYERISCHE STR.22 BERLIN 31 888 90 55



## NNO — Spezialist für Tischtennis



HANNO-Super-Select-Bälle jetzt aus neuem, extrem hartem Material.

> Qualitätsgarantie durch Code-Kennzeichnung.

**HANNO-Tischtennis** 





#### KaL erkämpfte Altherren-Pokal

Im Finale um den Altherren-Pokal trafen mit HE/MS Bau und der Kirche trafen mit HE/MS Bau und der Kirche am Lietzensee zwei Mannschaften auf-einander, die sich aus vielen Begegnun-gen kennen. Den Ausgang dieser Par-tien bestimmten meist die personelle Zusammensetzung und die Tagesform einzelner Spieler. An diesem Tage hatte KaL die besseren Karten.

Achim Weninger brachte zwar die Baufirma mit 1:0 in Führung, aber es sollte die einzige Führung bleiben. Nach dem 3:3 zogen die Kirchenleute über 5:3, 7:4, 10:5 zur Halbzeit auf 13:7 davon. HE Bau versuchte einiges, um die Partie ausgeglichener zu gestalten. So sollte das Kreisspiel mit einem zweiten Spieler verstärkt werden. Aber dacht hrachten weder Schulz noch Wevten Spieler verstärkt werden. Aber dafür brachten weder Schulz noch Weyland zu wenig Bewegung ins Spiel.
"Teddy" Teske fand selten günstige
Anspielstationen, und "Grete" Weiß als
einziger nennenswerter Rückraumspieler fand mit seinen wuchtigen Würfen kaum ein Durchkommen. Für die
Deckung von KaL war Eichberg/
Schulz Bau zu einfach auszurechnen.
Außerdem hatte Keeper Ulli Riebensahm einen wesentlich besseren Tag
erwischt als sein Gegenüber Arno
Reethen.



## **FVH-Ehrentafel**

#### Pokalgewinner, Staffelsieger und Plazierte

#### Damen

Berliner Meister: Vizemeister: Erster Staffel B: Zweiter Staffel B: Pokalsiegerin:

Finalistin:

**BVG Zehlendorf I** Deutsche Bank Berlin Dr. Marx Kirche am Lietzensee **BVG Zehlendorf I** Deutsche Bank Berlin

#### Herren

Berliner Meister: Vizemeister: Dritter:

Pokalsieger FVH-Pokal:

Finalist: FVH-Altherrenpokal:

FVH-Pokal ...Untere": Finalist:

BHW-Pokal:

Finalist:

#### 1. Klassa

Erster Staffel A: Zweiter Staffel A: Erster Staffel B: Zweiter Staffel B:

Freter Staffel A Zweiter Staffel A: Erster Staffel B: Zweiter Staffel B:

#### 3. Klasse

Erster Staffel A: Zweiter Staffel A: Erster Staffel B: Zweiter Staffel B: Fin.-Amt Reinickendorf I Eichberg/Schulz Bau Kirche am Lietzensee

Fin.-Amt Reinickendorf I Paech Brot I

Kirche am Lietzensee Eichberg/Schulz Bau

Fin.-Amt Reinickendorf II Krone II

Fin.-Amt Reinickendorf I Bez.-Amt Neukölin

SpVgg Glocke I Bez.-Amt Charlottenburg Peters KG

Eltec KG

Berliner Volksbank Deutsche Bank Berlin Paech Brot I

AOK II

SpVgg Glocke II Hamacher III SV Sandkrug II Weißblau Allianz

So hätten die Lietzenseer eigentlich So hätten die Lietzenseer eigentlich unbefreit aufspielen können, wenn der Schiedsrichter nicht durch etliche fragwürdige Entscheidungen Spielfluß und laune nachhaltig beeinflußt hätte. Rolf Riemer und Roland Skolunde ließen sich davon wenig stören. Bei ihnen machte sich offenbar der Altersunterschied von zehn Jahren bemerkbar.
Dank ihrer größeren Wendigkeit und
Schnelligkeit fanden sie immer wieder
Lücken in der gegnerischen Deckung
und erzielten alleine zwei Drittel der Lietzenseer Treffer.

Wer die Spieler um Teddy kennt, weiß, daß sie schon oft ein Spiel noch in den Schlußminuten herumgerissen haben. So wäre es auch beinahe wieder passiert. Fünf Minuten vor Schluß sah

RaL beim 19:15 wie der sichere Sieger aus. Dann wurde es noch einmal knapp. HEMS Bau konnte auf 17:19 verkürzen. Hätte Manfred Schulz nicht noch den 7 m falsch ausgeführt, wäre geworden. So aber blieb es beim ver-dienten 19:17-Erfolg für die Kirchen-

HE/MS Bau: Reethen (T), Schulz (3/2), Weninger (3), Weiß (5), Wolter, Weyland (1), Fuchs (3), Teske (2).

Kirche am Lietzensee: Riebensahm, Gsellmann (T), Neuendorf (1), Werner, Spuck (1), Kremel, Schmidt (2), Sko-hunde (5), Riemer (7/1), Schramm (2), Fischer (1), Münzburg.

SR: Tresselt (HVB).

Stm



#### Wie die Zeit vergeht ...

Roland Skolaude erkämpft als "Senior" zusammen mit seinen Handballfreunden aus der Kirche am Lietzensee den AltHerrenpokal des Betriebssportverbandes Berlin. Wer erinnert sich dabei schon noch an den Jugendlichen Roland Skolaude der 1970 die erste Eichenkreuz-Meisterschaft im Jugend-Doppel - zusammen mit Matthias Johner - errang.

#### Handball-Pflänzchen in Gustav Adolf

Nachdem nun in der letzten Spielzeit die Handball-Runde endgültig eingeschlafen ist finden wir in den Gemeinde-Nachrichten der Charlottenburger Gustav Adolv Gemeinde den Vermerk, daß sich dort um Thomas Borde (Tel. 344 56 22) weiterhin Handballer in einer Sporthalle treffen. Gibt es in anderen Gemeinden Gruppen, die hierfür Kontakte suchen?

#### Tischtennisplatten gesucht!

In der Ev. Kirchengemeinde Zur Heimat/Zehlendorf wollen wir eine Tischtennis-Gruppe ins Leben rufen. Wer kann uns als Starthilfe ein oder zwei TT-Platten möglichst billig überlassen. Den Transport können wir selbst übernehmen. Bitte melden bei Sigrid Seeger (Gemeindehelferin), Geibelstr. 14a, in 1000 Berlin 45, 811 74 92

## EVANG. SPORTARBEIT BERLIN

Geschäftsstelle: Evang. Sportarbeit Berlin, Huttenstr. 18 in
1000 Berlin 21, Tel. 344 94 98
Öffnungszeiten jeden Dienstag von 17.00-19.00 h
Mitarbeiterin: Sigrid Seeger (Tel. priv. 811 74 92)

#### Adressen für übergemeindliche Sportkontakte

Basketball	Detlef Brüsse	1 Berlin 45	Gardeschützenweg 128	833 28 o9 priv.
Fußball	Hans Schumann	1 Berlin 2o	Golmerstr. 15	375 19 o7 priv.
Handball	Andreas Voß	1 Berlin 36	Waldemarstr. 101	611 66 92 priv.
Laufen	Klaus Feierabend	1 Berlin 2o	Ulrikenstr. 7-9	331 57 60 priv.
Schach	Heinrich Früh	1 Berlin 62	Großgörschenstr. 10	784 <b>3</b> 5 62 priv.
Tanzen	Burkhard Zimmermann	1 Berlin 45	Margaretenstr. 5 c	832 72 47 priv.
Tischtennis	Volker Lübke	1 Berlin 65	Türkenstr. 17	451 16 36 priv.
Volleyball	Andreas Nosek	l Berlin 42	Tempelhofer Damm 143	752 61 44 priv.
LAK Sport	Reiner Oprotkowitz	l Berlin 13	Wiersichweg 3	381 56 55 priv.
Sportl.Jugendarb.	Werner Gumpel	l Berlin 12	Goethestr. 26-30	319 12 77 amtl.
AK Kirche + Sport	Peter Wolbrandt	1 Berlin 41	Menzelstr. 25	855 77 25 priv.
Eichenkreuz-Sport	Uwe Wehner Heike Böhnke	l Berlin 65 1 Berlin 62	Pankstr. 60 Bautzener Str. 15	465 19 40 priv. 784 53 65 priv.



### Zeigen Sie dieses Heft einem interessierten Freund!



#### **IMPRESSUM**

Die kirchliche Sportzeitung "SPUK" ist das amtliche Verbandsorgan der Evang. Sportarbeit Berlin

: Uwe Wehner, 1000 Berlin 65, Pankstr. 60 (Tel. 465 19 40 priv.)

SPUK-Entwürfe

: Hans-Dieter Mangold (Tel. 324 46 24 priv.)

Abonnement : 15.00 DM pro Jahr

Postscheckkonto Berlin West Nr. 50 66 11 - 109 für Sigrid Seeger -Sonderkonto Sport-Huttenstr. 18 in 1000 Berlin 21

Druck

: Firma Zeitdruck, Reichsstr.7 in 1000 Berlin 19 Tel. 304 54 76

Auflage

: 1000 Stk.

SPUK erscheint unregelmäßig - mindestens jedoch viermal im Jahr. Anzeigen und Spenden sind dringend erwünscht, da SPUK sich selbst

tragen muis. Für Mitglieder, Förderer und Sponsoren ist die kostenlose Zustellung von SPUK im Jahresbeitrag enthalten. Artikel und Beiträge können dem SPUK ohne Rückfrage entnommen werden, wenn ein Beleg-Exemplar an die Redaktion gesandt wird. Artikel, die mit vollem Namen gekennzeichnet sind, entsprechen nicht unbedingt der Meinung der Redaktion.





SPUKI

der kirchliche Sportgeist aus Berlin

## Gleiten statt klotzen

### Bei der Frauengymnastik in Nikolassee

"Diese Gymnastik hier raubt uns 1 mitnichten Kräfte, im Gegenteil: Wirgewinnen hier Kräfte!" So das einhellig gebilligte Urteil aus dem Teilnehmerinnenkreis der Frauengymnastikgruppe der Zehlendorfer evangelischen Kirchengemeinde Nikolassee über ihre Ak-

Dort gibt es seit rund fünfzehn Jahren Gymnastik für Frauen. Heute sind es insgesamt 25 bis 30 Teilnehmerinnen, von um die Vierzig bis Fünfundsiebzig, die

einmal in der Woche auf kirchlichem Boden auch etwas für ihren Körper tun. Leiterin, nein: Betreuerin der Gruppe ist seit etwa neun Jahren eine ausgesprochene Fachfrau: Krankengymnastin und Atemtherapeutin Barbara Thuy (Telefon 803 30 82), Ehefrau des Vorsitzenden vom gemeindlichen Fördererverein. Ihre Auffassung von Frauengymnastik unter-scheidet sich doch von den Grundsätzen einer Gymnastik, die man als betont exakt-rhythmische Dynamik-Übung einstufen könnte. Wir hier wollen durch unsere Übungen das Körperbewußtsein und das Empfindungsbewußtsein erwecken, wollen Streß, Spannungen und Ängste abbauen, wollen nicht klotzen, sondern zu fließenden Bewegungen gelangen, uns eben entspannen. Das richtige Atmen, so wie es manche erst lernen müssen, ist dabei besonders wichtig. In einem Wort: Wir haben mit solcher Gymnastik - als bewußt erlebte

und gelenkte Bewegung in Verbindung mit dem Atemgesche-hen - eine Möglichkeit in der Hand, ordnend und helfend auf unsere Lebensprozesse zu wirken. Es sollte uns ein Gebot sein, mit unserem Leib sorgsam und pfleglich umzugehen. Wir streben nach einem natürlichen Verhältnis zu den uns von unserem Schöpfer gegebenen tieferen Antriebskräften unserer Natur, die auch im Leib ihren Ausdruck finden und ihre Zugehörigkeit haben", erklärt Barbara Thuy.

Natürlich ist solche Gymnastik nicht alleiniger Zweck der Zusammenkunfte der Gruppe: Frauen, zumal Nachbarinnen aus der gleichen Kirchengemeinde, wollen auch miteinander reden.

Also macht man auch so man-

Die Gymnastikerinnen treffen sich jeweils mittwochs ab 9.30 Uhr Potsdamer Chaussee Ecke Kirchweg; in der Ferienzeit wird allerdings Pause gemacht. Monatlich bezahlen die Teilnehmerinnen 20 DM, von denen ein Teil an die Ge-

Heinz H. Müller

ches andere gemeinschaftlich, etwa Radtouren, trinkt auch zusammen Kaffee oder Saft, hat zur Adventszeit stimmungsvolles Beieinander und noch heute ist in der Gemeinde die von der Frauengymnastikgruppe erarbeitete und auf die Beine gestellte Aufführung "Streifzug von 1910 bis 1985, Mode - Text - Musik" in aller Munde, die zum 75. Kirchweihfest 1985 über die Bühne ging.

Nikolassee-Gemeindehaus

meinde geht.

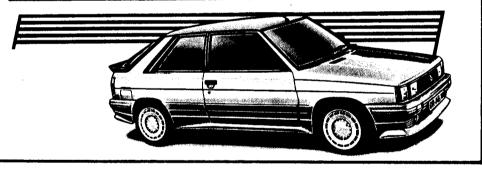
Das 7. Berliner Behinderten-Sportfest veranstaltet die evangelische Dreieinigkeitskirchengemeinde Berlin-Buckow in Zusammenarbeit mit dem Wohnstättenwerk Lipschitzallee am Sonnabend, 5. September, ab 14 Uhr im Stadion Britz-Süd, Buckower Damm 13, Berlin 47, für geistig Behinderte und psychisch Erkrankte. Die Schirmherrschaft hat der stellvertretende Bürgermeister von Neukölln, Martin Raasch, übernommen.

preiswert - schnell - reell E. KRSCHNAK

12 (Charlbg.), Leibnizstraße 44 21 (Moabit), Stromstraße 37

#### **FAHRSCHULE**

324 57 58 396 60 28



Der

#### TANZKREIS

der Matthäus-Gemeinde in Steglitz sucht interes-

sierte Mittänzer(-innen) !

Das Alter spielt keine Rolle. Grundkenntnisse sind erwünscht, jedoch keinesfalls Bedingung.

Wir treffen uns jeden Donnerstag um 20 Uhr in der Schloßstraße 44 b in Steglitz.

Weitere Infos gibt es bei Burkhard Zimmermann (Tel. 832 72 47).

#### Drogenliga

цe	σŧ	N	3.6		
20	14	2	4	91:43	30:10
20	12		-5	87:58	27:13
20	11	4	5	87:59	26:14
20	11				26:14
20	12	0	8	113:82	24:16
20	10	2	8	84:59	22:18
20	10	ī	9	63:77	21:19
20	7	2	11	61:71	16:24
20	- 5	3	12	45:68	13:27
20	4	1	15	38:93	9:31
20	2	2	16	35:103	6:34
	20 20 20 20 20 20 20 20 20 20	20 14 20 12 20 11 20 11 20 12 20 10 20 7 20 5 20 4	20 14 2 20 12 3 20 11 4 20 11 4 20 12 0 20 10 2 20 10 1 20 7 2 20 5 3 20 4 1	20 12 3 5 20 11 4 5 20 11 4 5 20 12 0 8 20 10 2 8 20 10 1 9 20 7 2 11 20 5 3 12 20 4 1 15	20 14 2 4 91:43 20 12 3 5 87:58 20 11 4 5 87:59 20 11 4 5 59:49 20 12 0 8 113:82 20 10 2 8 84:59 20 10 1 9 63:77 20 7 2 11 61:71 20 5 3 12 45:68 20 4 1 15 38:93

LR 7-8/87 Lichtenrader Rundschau

Seite 11

dom 23. 124.5 mahon unsere Tischtennis. mochaft an der Deutschen Eichenkneurmeister mannschaft an der Weutschen Eichenkreurmeisterpehaft un Söllingen/Konbruhe Teil Unser erfolgreiches Team belegte unur den 5. Platz unter
g Mannschaften, womit wir aber sehr zufrieden
sind. Wir ernülten teilnuese sehr achtbare Ergebnisse gegen überlegenere Vereinsspülr.
Juper unserem Trauner Hendrik Plikat und
Manager Wi Ehlert begleiteten ausere Mannschaft noch zahlneiche Fans. i.A. Warkers Kath



#### DIE NEUE SAISON

Mit vier Herrenmannschaften und einer Jugendmannschaft sind wir an den Rundenspielen beteiligt.

Unsere erste Mannschaft hat den Aufstieg in die Oberliga geschafft und wird in dieser Saison versuchen, sich dort zu halten.

Die zweite Mannschaft hat sich nach ihrem Aufstieg in die 1. Leistungsklasse dort gehalten und wird wohl einen erneuten Mittelplatz belegen.

Dieses Ziel hat unsere dritte Mannschaft als Aufsteiger in die 1. Leistungsklasse vor Augen.

Ohne Punktverlust gelang unserem viertem Team der Sprung in die 2. Leistungsklasse. Das Gewinnen wird ihr in dieser Saison wohl schwerer fallen.

Wünschen wir uns, mit Gewinnern und Verlieren an der grünen Platte unsere Freude am Spiel zu teilen.

#### SAISONBEGINNGOTTESDIENST

Die Tischtennisspieler der Gemeindesportgruppen treffen sich zu Beginn einer jeden Saison zu einem zentralen Gottesdienst zusammen. In diesem Jahr kam man in die Trinitatiskirche.

Der Posaunenchor der Luisen-Gemeinde setzte in diesem gut besuchten Gottesdienst musikalische Akzente und Pfr. Richwin ging in seiner Predigt auf den Freizeitsport als lebensbejahende Spielfreude ein.



#### 1. POKALTURNIER

Die **JG Alt Schöneberg** gewann souverän unser erstes Mannschaftseinladungsturnier und konnte den ausgesetzten Wanderpokal mitnehmen.

Das Teilnehmerfeld von acht Mannschaften schrumpfte durch kurzfristige Absagen auf fünf Mannschaften zusammen. In der Anfangsphase litt darunter das Turnier, wurde dann aber für alle Beteiligten der Freizeitspaß, den man sich erhoffte. Den zweiten Platz belegten unsere Gäste vom MTV Markoldendorf und um Rang drei behauptete sich unsere zweite Mannscvhaft gegenüber unserer ersten. Ohne Erfolgserlebnis blieb die junge Mannschaft JG Matthäus/Steglitz.

#### EINZELTURNIER

Erstmals trugen wir unser internes Einzelturnier in der Turnhalle der Ev. Schule Charlottenburg aus. An vier Platten spielten 15 Teilnehmer ihren Sieger aus. Bernd Schimak gewann gegen Hans-Jürgen Helmers und damit den Wanderpokal. Im Spiel um den dritten Platz siegte Frank Schimak gegen Manfred Klein.

## Frisuren – Stübchen

### Friseurmeisterin

Vera Krause 1000 Berlin 10 Nordhauser Str. 35 Telefon 3 45 36 68



#### **SPORTARBEIT** IST



## spart und sp

#### GEMEINDEARBEIT

## Tischtennisgruppe KV.

Die Deutsche Eichenkreuzmeisterschaft für wurde am 23./24.5.1987 in Mannschaften Söllingen (bei Karlsruhe) ausgetragen. Unsere Jungs überstanden diesmal die Qualifikationsrunde und verloren das Spiel um den 3. Platz nur knapp mit 5:7 Punkten.

Nach dem Gewinn der Deutschen Meisterschaft im Jugenddoppel durch André Hielscher und Carsten Hudler ist dieser 4. Platz wieder ein toller Erfolg für unsere TT-Gruppe KV, zumal der Berliner Meister sich nicht für die Endrunde der letzten Vier qualifizieren konnte. In Söllingen dabei waren: André Hielscher (B 3 KV), Carsten Willuweit, Oliver Dietrich, Matthias Schrade, Thomas Oertwig (C 2 KV), Werner Strzelczyk.

Allen Spielerinnen und Spielern möchte ich hiermit meinen Glückwunsch aussprechen und für die kommende Saison weiterhin viel Erfolg wünschen.

Werner Strzelczyk

#### **EVANGELISCHE FRIEDENSGEMEINDE**

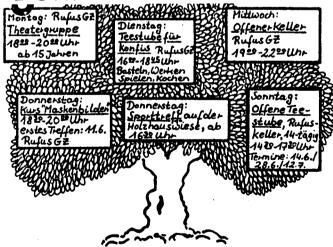
AN DER HEERSTRASSE

1000 BERLIN 19. DEN TANNENBERGALLEE 6 TELEFON 304 49 96

Bei ihrem zweiten Start nach Gründung im Dezember 1986 errang die Hallenfußballmannschaft der Friedensgemeinde am 13-6-87 ihren zweiten Turniersieg. Sie gewann den Wanderpokal der Jungen Union Neukölln indem sie im Endspiel die Mannschaft des Amtsgerichtes Neukölln 2-o schlug und somit noch ungeschlagen ist.

> QB Gemeinde Sportarbeit in unserer

**LANKWITZER** DORFKIRCHEN - BOTE



Hallo Leute! Hier sind umsere Tips und Hinweise für die kommende Zeit:

\* Neu: Sporttreff, jeden Donnerstag ab

16 30 Uhr auf der Holzhauswiese (Volleyball, Mit sportlichen Grüßen Fußball, Tischtennis, Frisbey usw.)

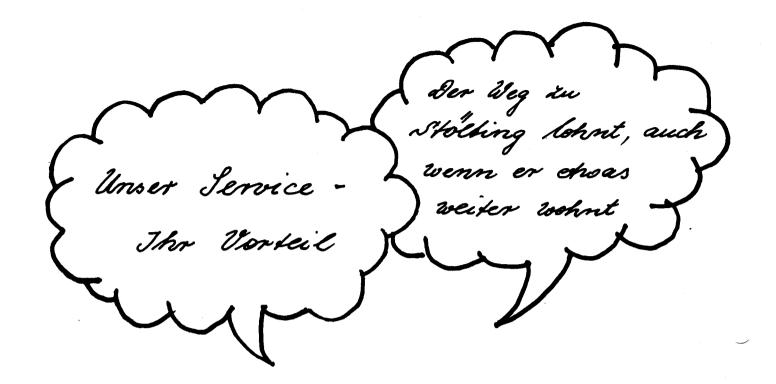
Liebe Gemeinde.

vor den großen Sommerferien nahmen eine Kinder- und eine Jugendfußballmannschaft an dem ersten heiteren Hallen fußballturnier des Bunges der Deutschen Katholischen Jugend teil. Beide Gruppen waren voller Erwartungen Enttäuschend war bei unserer Ankunft jedoch, daß es keine getrennten Klassen für Kinder und Jugendliche gab. d.h.. die Kinder nahmen in der selben Klasse teil wie die Jugendlichen. Die Frustration unter den Kindern war deshalb groß, trotzdem belegten sie von 11 Mannschaften noch den 8. Platz.

Die Verantwortlichen des BDKJ werden hoffentlich aus die-|sen Erfahrungen lernen!

Die Jugendlichen waren clever und ein gut eingespieltes Team, jedoch fehlten einige Auswechselsbieler, was sich leider in der Plazierung auswirkte (3. Sieger). Dankbarerweise versorgten uns am Nachmittag des langen Turniers (8 Stunden!) Pfarrer Vanselow und Gabi mit einem kleinen Snack, was besonders die Kinder aufmunterte Die Jugendlichen bekundeten ihr unbedingtes Interesse. auch an folgenden Fußballturnieren teilzunehmen!

Andrews Nesels



## KFZ - Meisterbetrieb

Peter Stölting

Quitzowstraße

72/73

1000 Berlin 21

Tel. o3o/395 44 72

Inspektionen

Bremsendienst

Optische Achsvermessung

Elektrischer Motortest

TUV - Arbeiten jeder Art

TUV - Abnahme(§29 StVZO)

Abgas-Sonderuntersuchung





# P. STÖLTING